

**TÒA ÁN NHÂN DÂN
THÀNH PHỐ VIỆT TRÌ
TỈNH PHÚ THỌ**

**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**

Bản án số: 04/2022/HS-ST
Ngày 16 tháng 02 năm 2022

**NHÂN DANH
NƯỚC CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
TÒA ÁN NHÂN DÂN THÀNH PHỐ VIỆT TRÌ, TỈNH PHÚ THỌ**

- Thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:

Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa: Bà Nguyễn Thị Hoa;

Các Hội thẩm nhân dân: Ông Nguyễn Huy Trụ và ông Đỗ Minh.

- Thư ký phiên tòa: Bà Phạm Thị Lan - Thư ký Tòa án nhân dân thành phố Việt Trì, tỉnh Phú Thọ.

- Đại diện Viện kiểm sát nhân dân thành phố Việt Trì tham gia phiên tòa:
Bà Đỗ Thị Thanh Vân - Kiểm sát viên.

Trong các ngày 15, 16 tháng 02 năm 2022 tại trụ sở Tòa án nhân dân thành phố Việt Trì, tỉnh Phú Thọ xét xử sơ thẩm công khai vụ án hình sự sơ thẩm thụ lý số: 154/2022/TLST-HS ngày 20 tháng 01 năm 2022 theo Quyết định đưa vụ án ra xét xử số: 140/2022/QĐXXST-HS ngày 26 tháng 01 năm 2022 đối với bị cáo:

Nguyễn Ngọc H, sinh ngày 30/01/1961 tại thành phố V, tỉnh Phú Thọ; trú tại: Khu 7, xã T, thành phố V, tỉnh Phú Thọ; trình độ văn hóa: 10/10; dân tộc: Kinh; giới tính: Nam; tôn giáo: Không; quốc tịch: Việt Nam; con ông: Nguyễn Ngọc C (là liệt sỹ) và bà: Lê Thị L, sinh năm 1936; vợ: Lê Thị Thúy H, sinh năm 1966; con: Có 02 (Hai) con, con lớn sinh năm 1989, con nhỏ sinh năm: 2003; tiền án, tiền sự: Không.

Bị cáo không bị tạm giam, tạm giữ. Hiện tại ngoại tại địa phương (có mặt).

- Bị hại: Bà Nguyễn Thị Lan H1, sinh năm 1962;

Địa chỉ: Số nhà 322, khu 7, xã T, thành phố V, tỉnh Phú Thọ (có mặt).

NỘI DUNG VỤ ÁN:

Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ

án được tóm tắt như sau: Khoảng 17 giờ 15 phút ngày 16/9/2021, ông Nguyễn Ngọc H đi tập thể dục về nhà ở khu 7, xã T, thành phố V, tỉnh Phú Thọ nhìn thấy biển quảng cáo “Chậu hoa - Ghế đá” của gia đình mình đặt tại ngõ dân sinh sát tường rào số nhà 322 của gia đình bà Nguyễn Thị Lan H1 bị một số cành cây của nhà bà H1 che khuất nên đã về nhà lấy 01 (một) con dao (loại dao quắm) dài 120cm, lưỡi dao bằng kim loại màu đen dài 30cm, đầu dao nhọn được uốn cong, chuôi dao bằng gỗ dài 90cm, đường kính 3cm đi sang phía hàng rào song sắt nhà bà H1 để phát quang cành cây xoài che khuất biển quảng cáo và chặt một số cành cây hoa do bà H1 trồng ngoài hàng rào mà không hỏi ý kiến của gia đình bà H1. Thấy có tiếng động bên ngoài, bà H1 từ trong nhà đi ra sân thấy ông H đang chặt phá cây nhà mình nên nhắc nhở ông Hoàn, sau đó hai bên lời qua tiếng lại với nhau. Lúc này, bà H1 đứng bên trong hàng rào song sắt, ông H vừa phát cây vừa đi qua đi lại rồi đứng đối diện bên ngoài hàng rào cách bà H1 khoảng 1,5 mét cầm dao quắm bằng tay trái đâm đầu dao qua hàng rào hướng thẳng về phía bà H1 đang đứng, đầu dao đâm trúng vào vùng mặt làm bà H1 bị thương, chảy máu. Sau đó, ông H cầm dao quắm đi về nhà. Bà H1 ôm mặt đi vào trong nhà thấy bị thương rách da vùng cánh mũi phải nên tự sơ cứu và điều trị vết thương tại nhà. Sau khi vụ việc xảy ra, bà H1 làm đơn trình báo, đề nghị Cơ quan Công an giải quyết theo quy định của pháp luật.

Ngày 16/9/2021, Cơ quan công an đã tạm giữ của ông H 01 (một) con dao (loại dao quắm) dài 120cm, lưỡi dao bằng kim loại màu đen dài 30cm, đầu dao nhọn được uốn cong, chuôi dao bằng gỗ dài 90cm, đường kính 3cm.

Ngày 21/9/2021, Cơ quan Cảnh sát điều tra Công an thành phố Việt Trì đã ra Quyết định trưng cầu giám định tỷ lệ phần trăm tổn thương cơ thể của bà Nguyễn Thị Lan H1 và cơ chế hình thành vết thương. Tại Bản kết luận giám định pháp y về thương tích số 192/TgT/2021 ngày 23/9/2021 của Trung tâm pháp y tỉnh Phú Thọ kết luận:

“- Tỷ lệ phần trăm tổn thương cơ thể của bà Nguyễn Thị Lan H1 là: 03% (Ba phần trăm).

- *Cơ chế hình thành vết sọc sổng mũi bên phải: Do tác động của vật sắc gây nên.*”

Tại Cơ quan điều tra, ông H đã khai nhận toàn bộ hành vi phạm tội của mình như đã nêu trên.

Bản Cáo trạng số: 01/CT-VKS-VT ngày 19/12/2021 của Viện kiểm sát nhân dân thành phố Việt Trì đã truy tố bị cáo: Nguyễn Ngọc H về tội “Cố ý gây thương tích” theo quy định tại khoản 1 Điều 134 của Bộ luật Hình sự.

Tại phiên toà, đại diện Viện kiểm sát nhân dân thành phố Việt Trì giữ nguyên quan điểm truy tố như Cáo trạng và đề nghị Hội đồng xét xử:

- Áp dụng điểm a khoản 1 Điều 134; điểm b, i, s, x khoản 1 Điều 51; Điều 36 của Bộ luật Hình sự xử phạt bị cáo từ 12 (Mười hai) tháng đến 15 (Mười lăm) tháng Cải tạo không giam giữ. Thời hạn Cải tạo không giam giữ tính từ ngày Ủy ban nhân dân xã T, thành phố V, tỉnh Phú Thọ nhận được bản sao bản án và quyết định thi hành án.

Giao bị cáo cho Ủy ban nhân dân xã T, thành phố V, tỉnh Phú Thọ nơi bị cáo thường trú giám sát, giáo dục. Gia đình bị cáo có trách nhiệm phối hợp với chính quyền địa phương trong việc giám sát, giáo dục bị cáo.

Trong thời gian chấp hành án, bị cáo Nguyễn Ngọc H phải thực hiện một số nghĩa vụ theo các quy định về Cải tạo không giam giữ và miễn khấu trừ thu nhập cho bị cáo Nguyễn Ngọc H .

Buộc bị cáo Nguyễn Ngọc H phải thực hiện một số công việc lao động phục vụ cộng đồng trong thời gian cải tạo không giam giữ tại địa phương không quá 04 giờ trong một ngày và không quá 05 ngày trong 01 tuần.

- Về trách nhiệm dân sự: Xác nhận bị cáo tự nguyện bồi thường cho bị hại số tiền 5.000.000 đồng (Năm triệu đồng). Bị hại được nhận số tiền 5.000.000 đồng (Năm triệu đồng) do bị cáo bồi thường theo Biên lai thu tiền số: AA/2020/0006960 ngày 30/12/2021 của Chi cục thi hành án dân sự thành phố Việt Trì.

- Áp dụng điểm a khoản 1 Điều 47 của Bộ luật Hình sự và điểm a khoản 2 Điều 106 của Bộ luật Tố tụng Hình sự: Tịch thu tiêu hủy vật chứng theo quy định.

- Bị cáo phải chịu án phí theo quy định.

Tại phiên tòa, bị cáo thừa nhận hành vi đúng như Cáo trạng truy tố, bị cáo có quan điểm đề nghị Hội đồng xét xử xem xét giảm mức hình phạt thấp nhất cho bị cáo. Bị cáo nói lời sau cùng: Mong Hội đồng xét xử, xem xét cho bị cáo được hưởng mức án thấp nhất.

NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN:

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu trong hồ sơ vụ án đã được tranh tụng tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận định như sau:

[1]. Về hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan điều tra Công an thành phố Việt Trì, Điều tra viên, Viện kiểm sát nhân dân thành phố Việt Trì, Kiểm sát viên trong quá trình điều tra, truy tố đã thực hiện đúng về thẩm quyền, trình tự, thủ tục quy định của Bộ luật Tố tụng hình sự. Quá trình điều tra, bị cáo và bị hại không có ý kiến hoặc khiếu nại về hành vi, quyết định của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng; tại phiên tòa hôm nay, bị cáo, bị hại cũng không có ý kiến gì. Do đó, các hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng đã thực hiện đều đúng quy định và hợp pháp.

[2]. Về những chứng cứ xác định có tội hoặc không có tội: Do mâu thuẫn trong sinh hoạt với bà Nguyễn Thị Lan H1 là hàng xóm nên hồi 17 giờ 16 phút ngày 16/9/2021, tại vị trí hàng rào nhà bà H1 ở số nhà 322, khu 7, xã T, thành phố V, tỉnh Phú Thọ, Nguyễn Ngọc H đã có hành vi dùng dao (loại dao quắm) đâm gây thương tích vùng sống mũi bên phải của bà H1 với tỷ lệ phần trăm tổn thương cơ thể là: 03% (Ba phần trăm). Hành vi của bị cáo đã đủ yếu tố cấu thành tội: “Cố ý gây thương tích” theo quy định tại điểm a khoản 1 Điều 134 Bộ luật Hình sự như quan điểm truy tố của Viện kiểm sát nhân dân thành phố Việt Trì là có căn cứ.

[3]. Về tính chất, mức độ nghiêm trọng của hành vi phạm tội; các tình tiết tăng nặng trách nhiệm hình sự, tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự:

Về tính chất, mức độ nghiêm trọng của hành vi phạm tội: Bị cáo Nguyễn Ngọc H là người có đủ năng lực trách nhiệm hình sự, hành vi của bị cáo là nguy hiểm, không những gây tổn hại cho sức khỏe của công dân được pháp luật bảo vệ mà còn gây mất trật tự trị an xã hội, nên Hội đồng xét xử xét thấy cần thiết phải cho bị cáo hưởng một mức hình phạt đủ để bị cáo nhận thức rõ được hậu quả hành

vi của mình sớm thành người có ích cho xã hội trên cơ sở xem xét các tình tiết tăng nặng và giảm nhẹ của bị cáo.

Về tình tiết tăng nặng trách nhiệm hình sự: Bị cáo không phải chịu tình tiết tăng nặng trách nhiệm hình sự nào.

Về tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự: Tại phiên tòa hôm nay và toàn bộ quá trình điều tra bị cáo đã thành khẩn khai báo, ăn năn hối cải, tự nguyện bồi thường cho bị hại; bị cáo phạm tội lần đầu và thuộc trường hợp ít nghiêm trọng; bị cáo là con của liệt sỹ nên được hưởng các tình tiết giảm nhẹ quy định tại điểm b, i, s, x khoản 1 Điều 51 của Bộ luật Hình sự.

[4]. Về trách nhiệm dân sự: Đối với thương tích 0,3% của bị hại do bị cáo gây ra, quá trình giải quyết vụ án bị hại có quan điểm không yêu cầu bị cáo phải có trách nhiệm bồi thường nên Hội đồng xét xử không xem xét đến. Tuy nhiên, ngày 30/12/2021 bị cáo đã tự nguyện nộp 5.000.000 đồng (Năm triệu đồng) tại Chi cục thi hành án thành phố Việt Trì để bồi thường cho bị hại và tại phiên tòa hôm nay bị cáo vẫn giữ nguyên quan điểm này nên Hội đồng xét xử chấp nhận, công nhận sự tự nguyện của bị cáo trong việc bồi thường cho bị hại số tiền 5.000.000 đồng (Năm triệu đồng).

[5]. Về vật chứng: Đối với 01 (một) con dao (loại dao quắm) dài 120cm, lưỡi dao bằng kim loại màu đen dài 30cm, đầu dao nhọn được uốn cong, chuôi dao bằng gỗ dài 90cm, đường kính 3cm của ông H là công cụ dùng vào việc phạm tội nên cần tịch thu tiêu hủy là phù hợp.

[6]. Về án phí: Bị cáo phải chịu án phí theo quy định.

[7]. Đại diện Viện kiểm sát nhân dân thành phố Việt Trì thực hành quyền công tố tại phiên tòa đề xuất về hình phạt đối với bị cáo, Hội đồng xét xử xét thấy phù hợp nên chấp nhận.

[8]. Vì các lẽ trên,

QUYẾT ĐỊNH:

Căn cứ vào điểm a khoản 1 Điều 134; điểm b, i, s, x khoản 1 Điều 51; Điều 36 của Bộ luật Hình sự;

[1]. Tuyên bố bị cáo Nguyễn Ngọc H phạm tội “Cố ý gây thương tích”.

[2]. Xử phạt bị cáo Nguyễn Ngọc H 15 (Mười lăm) tháng Cải tạo không giam giữ. Thời hạn Cải tạo không giam giữ tính từ ngày Ủy ban nhân dân xã Tr, thành phố Việt Trì, tỉnh Phú Thọ nhận được bản sao bản án và quyết định thi hành án.

Giao bị cáo cho Ủy ban nhân dân xã T, thành phố V, tỉnh Phú Thọ nơi bị cáo thường trú giám sát, giáo dục. Gia đình bị cáo có trách nhiệm phối hợp với chính quyền địa phương trong việc giám sát, giáo dục bị cáo.

Trong thời gian chấp hành án, bị cáo Nguyễn Ngọc H phải thực hiện một số nghĩa vụ theo các quy định về Cải tạo không giam giữ và miễn khấu trừ thu nhập cho bị cáo Nguyễn Ngọc H.

Buộc bị cáo Nguyễn Ngọc H phải thực hiện một số công việc lao động phục vụ cộng đồng trong thời gian cải tạo không giam giữ tại địa phương không quá 04 giờ trong một ngày và không quá 05 ngày trong 01 tuần.

[3]. Về trách nhiệm dân sự: Bà Nguyễn Thị Lan H1 được nhận số tiền 5.000.000 đồng (Năm triệu đồng) do bị cáo tự nguyện bồi thường. Xác nhận bị cáo đã nộp số tiền 5.000.000 đồng (Năm triệu đồng) tạm thu bồi thường theo Biên lai thu tiền số: AA/2020/0006960 ngày 30/12/2021 của Chi cục thi hành án dân sự thành phố Việt Trì.

Trường hợp Bản án được thi hành theo quy định tại Điều 2 Luật Thi hành án dân sự thì người được thi hành án dân sự, người phải thi hành án dân sự có quyền thỏa thuận thi hành án, quyền yêu cầu thi hành án, tự nguyện thi hành án hoặc bị cưỡng chế thi hành án theo quy định tại các Điều 6, 7, 7a và 9 Luật Thi hành án dân sự; thời hiệu thi hành án được thực hiện theo quy định tại Điều 30 Luật thi hành án dân sự

[4]. Về vật chứng vụ án: Áp dụng điểm a khoản 1 Điều 47 của Bộ luật Hình sự và điểm a khoản 2 Điều 106 của Bộ luật Tố tụng hình sự.

Tịch thu tiêu hủy 01 (một) con dao (loại dao quắm) dài 120cm, lưỡi dao bằng kim loại màu đen dài 30cm, đầu dao nhọn được uốn cong, chuôi dao bằng gỗ dài 90cm, đường kính 3cm (Vật chứng trên hiện đang tạm giữ tại Chi cục Thi hành án dân sự thành phố Việt Trì theo biên bản giao nhận vật chứng ngày 21/12/2021).

[5]. Về án phí: Áp dụng khoản 2 Điều 136 của Bộ luật Tố tụng hình sự; điểm a khoản 1 Điều 23 Nghị quyết số 326/2016/NQ-UBTVQH14 ngày 30/12/2016 của Ủy ban thường vụ Quốc hội về án phí, lệ phí Tòa án.

Buộc bị cáo Nguyễn Ngọc H phải chịu 200.000 đồng (Hai trăm nghìn đồng) án phí hình sự sơ thẩm.

Bị cáo, bị hại có quyền kháng cáo trong thời hạn 15 ngày kể từ ngày tuyên án./.

Nơi nhận:

- VKSND tỉnh PT;
- VKSND thành phố Việt Trì;
- Công an thành phố Việt Trì;
- Cơ quan THAHS - CA thành phố Việt Trì;
- Chi cục THADS thành phố Việt Trì;
- Sở tư pháp tỉnh PT;
- UBND xã T;
- Những người tham gia tố tụng;
- Lưu: HS+VP.

**TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM
THẨM PHÁN - CHỦ TỌA PHIÊN TÒA**

Đã ký

Nguyễn Thị Hoa

THÀNH VIÊN HỘI ĐỒNG XÉT XỬ

THẨM PHÁN - CHỦ TỌA PHIÊN TÒA